



ENGLISH LEARNER PROGRAMS
*PROGRAMA DE APRENDICES DEL
INGLÉS*

2022 – 23 SCHOOL YEAR

DAC/DELAC PARENT MEETING

SEPTEMBER 2022

EL Programs Department

- Vacante – Director
- Dr. Alex Nedelkow – Coordinador
- Lily Serrano – Secretaria
- Veronica Rodríguez – Encargada del Presupuesto (Título I, III, IV)
- Jaime Aguilar Jr.– Encargado de Información y Datos
- **Especialistas**
 - Javier Diaz– Especialista Encargada de Desarrollo del Idioma Inglés y *ELPAC*
 - Vacante– Especialista Encargado de los Programas de Inmersión Dual y Lenguajes
 - Robbie Walshe – Especialista Encargado de Desarrollo del Idioma Inglés y Cumplimiento de Programas Federales
 - Vacante – Especialista Encargada de Desarrollo del Idioma Inglés y Asistentes Bilingües

EL Programs Department

- **Servicio de Traducción**

- César Vargas – Traductor en Español
- Tuyet (Jenny) Vu – Traductora en Vietnamita

- **Programa Migrante**

- Vacante – Especialista en Programa Migrante
- Lupe García – Servicios Comunitarios

- **Centro de Exámenes de ELPAC**

- Aidee Bahena – Secretaria
- Martha Resendez – Técnica de Exámenes
- Angelina Talavera – Técnica de Exámenes
- Olivia Delgado – Técnica de Exámenes

DISTRITO DE SANTA ANA

- Población total = 39,869 alumnos
 - 95.8% - Latinos
 - 2% - Asiáticos
 - 87.8% - vienen de bajos recursos (según el gobierno federal)
 - 37.8% - son aprendices del inglés
 - 13% - tienen *IEP*
 - 12% - son considerados sin hogar (*homeless*) por el estado

APRENDICES DEL INGLÉS

- Total de aprendices = 16,440
- Total de reclasificados = 12,391
- Inmigrantes (recién llegados al país) = 886
- Aprendices con *IEP* = 3562
- Aprendices con 504 = 84
- Aprendices con mas de 6 años en el programa sin reclasificar (*LTEL*) = 5432
- Aprendices en riesgo de no reclasificarse con 5 años en el programa = 2941

ELPAC SUMATIVO (ANUAL – PRIMAVERA 2022)

- 4 Niveles
 - Nivel 1 – mínimo desarrollo del idioma inglés
 - Nivel 2 – algo de desarrollo del idioma inglés
 - Nivel 3 – desarrollo moderado del idioma inglés
 - Nivel 4 – buen desarrollo del idioma de inglés (candidato para reclasificar)
- Resultados del último examen de *ELPAC* Sumativo de Primavera del 2022
 - Nivel 1 = 2257
 - Nivel 2 = 5006
 - Nivel 3 = 5513
 - Nivel 4* = 1765

ELPAC Crecimiento

| | |
|-------------------------------------|-----------|
| Estudiantes que retrocedieron | 1805, 9% |
| Estudiantes que permanecieron igual | 6140, 43% |
| Estudiantes que aumentaron | 6798, 48% |

ELPAC INICIAL (PARA NOVICIOS – MAYORÍA SON DE KÍNDER)

- A partir del 15 de septiembre
 - 1727 alumnos han tomado el *ELPAC* Inicial
 - Los resultados están siendo procesados

EL Programs Goals for the Year– Metas para el ciclo

- Desarrollar la capacidad de los padres sobre temas relevantes al aprendizaje de inglés y el desarrollo académico de sus alumnos – Juntas de *ELAC* y *DELAC* – Conferencias – Talleres – etc.
- Monitorear el progreso de los alumnos aprendices del inglés
- Desarrollar la capacidad de los maestros en el área de desarrollo del idioma inglés – estrategias académicas – pedagogía – metodología
- Asistentes bilingües – *Bilingual Instructional Aides*
- Tutoría – intervenciones – aceleración del idioma de inglés
- Asegurar que los aprendices de inglés reciban todo el apoyo necesario para sobresalir y tener éxito
- Reclasificación
- Promover el bilingüismo en las escuelas – incluyendo el Sello de Bi-alfabetización
- Escuchar y trabajar juntos con los padres y maestros de los aprendices de inglés para producir un programa integro y efectivo

APOYO DEL HOGAR

- ¡Mucho Amor!
- Revisar tareas
- Tener una esquina designada para tarea
- Leer diario 30 a 60 minutos
- Háblenles a sus hijos en español
- Léanles a sus hijos en español
- Continúen promoviendo el español en casa – eso ayuda al aprendizaje del inglés
- ¡Más Amor!